

# Με τη βοήθειά σου όλοι εμείς μπορούμε να συμβάλλουμε για τη στήριξη των ασθενών με καρκίνο του παχέως εντέρου



Αγαπητέ φίλε,

Θα θέλαμε τη συμβολή σου σε μια σημαντική έρευνα, η οποία θα μας βοηθήσει να κατανοήσουμε τον τρόπο με τον οποίο οι ασθενείς αντιμετωπίζουν τη διάγνωση του μεταστατικού καρκίνου του παχέως εντέρου. Αυτή η πρόσκληση είναι ειδικά για σένα και οι απαντήσεις σου θα μας βοηθήσουν να παράσχουμε πιο αποτελεσματική στήριξη στο μέλλον, τόσο σε σένα, όσο και σε άλλους ασθενείς και στις οικογένειές σας.

Η ιατρική περίθαλψη στην Ευρώπη είναι διαφορετική σε κάθε κράτος. Ίσως ζεις σε μια χώρα, όπου όλη η ομάδα επαγγελματιών υγείας σε υποστηρίζει από τη στιγμή της διάγνωσης και ενδεχομένως έχει πρόσβαση στις πιο πρόσφατες θεραπείες και φάρμακα για τον καρκίνο σου, όπως και σε υποστήριξη από τις διάφορες υπηρεσίες. Και σε αυτή την περίπτωση η εμπειρία σου είναι σημαντική για μας, επειδή δυστυχώς, σε ορισμένες χώρες οι ασθενείς δεν είναι τόσο τυχεροί.

Χρειαζόμαστε τις απαντήσεις σου, οι οποίες θα δοθούν ανώνυμα και θα χρησιμοποιηθούν από εμάς για να δώσουμε συστάσεις για αλλαγές. Δεν υπάρχουν λάθος απαντήσεις. Σημασία έχει η δική σου εμπειρία. Ακριβώς αυτή είναι αναγκαίο να γνωρίζουμε. Χωρίς αυτές τις πληροφορίες τα Υπουργεία Υγείας δε θα ακούσουν τα επιχειρήματά μας.

Αυτή είναι η πρώτη φορά που μια τέτοια έρευνα θα διενεργηθεί στην Ευρώπη. Θα προσλάβουμε 1.000 ασθενείς από όλη την Ευρώπη για να είναι ουσιαστικές οι πληροφορίες. Παρακαλώ, βρες την έρευνα στην [www.europacoln.com/survey](http://www.europacoln.com/survey) και συμπλήρωσέ την ηλεκτρονικά. Επίσης μπορείς να κατεβάσεις την έρευνα και να την συμπληρώσεις σε έντυπη μορφή, αν έτσι είναι πιο εύκολο για σένα.

EuropaColon είναι μια ευρωπαϊκή οργάνωση-ομπρέλα, η οποία είναι αφιερωμένη στη μείωση των θανάτων από καρκίνο του παχέος εντέρου και η οποία στηρίζει τους ασθενείς και τις οικογένειές τους. EuropaColon ιδρύθηκε το 2004 και εργάζεται σήμερα με 43 οργανώσεις μέλη σε 32 ευρωπαϊκές χώρες.



  
**EuropaColon**  
*united against digestive cancers*

  
**ΠΑΣΥΚΑΦ**  
ΠΑΓΚΥΠΡΙΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ  
ΚΑΡΚΙΝΟΠΑΘΩΝ & ΦΙΛΩΝ  
[www.pasykaf.org](http://www.pasykaf.org)

**Και Διεύθυνση για αποστολή της έρευνας:**

PASYKAF The Cyprus Association of Cancer Patients and Friends  
Althea GastroIntestinal Cancer Group  
P. O. Box 23868, 1687 Nicosia, Cyprus

[www.europacoln.com/survey](http://www.europacoln.com/survey)